

BUNDESGESETZBLATT

FÜR DIE REPUBLIK ÖSTERREICH

Jahrgang 1997

Ausgegeben am 9. Oktober 1997

Teil III

168. Kundmachung: Verlängerung der Wirksamkeit der Erklärung der Österreichischen Bundesregierung gemäß Art. 6 Abs. 2 des Protokolls Nr. 4 zur Konvention zum Schutze der Menschenrechte und Grundfreiheiten, durch das gewisse Rechte und Freiheiten gewährleistet werden, die nicht bereits in der Konvention oder im ersten Zusatzprotokoll enthalten sind

168. Kundmachung des Bundeskanzlers betreffend die Verlängerung der Wirksamkeit der Erklärung der Österreichischen Bundesregierung gemäß Art. 6 Abs. 2 des Protokolls Nr. 4 zur Konvention zum Schutze der Menschenrechte und Grundfreiheiten, durch das gewisse Rechte und Freiheiten gewährleistet werden, die nicht bereits in der Konvention oder im ersten Zusatzprotokoll enthalten sind

LE MINISTRE FEDERAL
DES AFFAIRES ETRANGERES

DÉCLARATION

**DU GOUVERNEMENT FÉDÉRAL DE LA RÉPUBLIQUE D'AUTRICHE CONFORMÉMENT
À L'ARTICLE 6 PARAGRAPHE 2 DU PROTOCOLE NO. 4 À LA CONVENTION DE
SAUVEGARDE DES DROITS DE L'HOMME ET DES LIBERTÉS FONDAMENTALES,
OUVERTE À LA SIGNATURE LE 16 SEPTEMBRE 1963**

Au nom du Gouvernement Fédéral de la République d'Autriche, je déclare que ce Gouvernement renouvelle sa déclaration faite le 31 juillet 1994 conformément à l'article 6 paragraphe 2 du Protocole No. 4 à la Convention de sauvegarde des Droits de l'Homme et des Libertés fondamentales, ouverte à la signature le 16 septembre 1963, pour la période du 3 septembre 1997 à la date d'entrée en vigueur du Protocole No. 11 à la Convention de sauvegarde des Droits de l'Homme et des Libertés fondamentales, portant restructuration du mécanisme de contrôle établi par la Convention.

Vienne, le 19 août 1997

Schüssel

(Übersetzung)

DER BUNDESMINISTER FÜR
AUSWÄRTIGE ANGELEGENHEITEN

ERKLÄRUNG

**DER BUNDESREGIERUNG DER REPUBLIK ÖSTERREICH GEMÄSS ART. 6 ABS. 2 DES
AM 16. SEPTEMBER 1963 ZUR UNTERZEICHNUNG AUFGELEGTEN PROTOKOLLS
NR. 4 ¹⁾ ZUR KONVENTION ZUM SCHUTZE DER MENSCHENRECHTE UND
GRUNDFREIHEITEN**

Ich erkläre im Namen der Bundesregierung der Republik Österreich, daß diese ihre am 31. Juli 1994 gemäß Art. 6 Abs. 2 des am 16. September 1963 zur Unterzeichnung aufgelegten Protokolls Nr. 4 zur Konvention zum Schutze der Menschenrechte und Grundfreiheiten abgegebene Erklärung ²⁾ für den Zeitraum vom 3. September 1997 bis zum Zeitpunkt des Inkrafttretens des Protokolls Nr. 11 zur Konvention zum Schutze der Menschenrechte und Grundfreiheiten über die Umgestaltung des durch die Konvention eingeführten Kontrollmechanismus erneuert.

Wien, am 19. August 1997

Schüssel

¹⁾ Kundgemacht in BGBl. Nr. 434/1969

²⁾ Kundgemacht in BGBl. Nr. 821/1994

Der Empfang der Erklärungen wurde vom Generalsekretär des Europarats am 25. August 1997 bestätigt.

Klima